

**Экономический
и Социальный Совет**

Distr.: General

18 December 2015

Russian

Original: English

Сессия 2016 года

24 июля 2015 года — 27 июля 2016 года

Пункт 4 повестки дня

**Выборы, выдвижение кандидатур,
утверждение назначений и назначения****Выборы 24 членов Исполнительного совета Структуры
Организации Объединенных Наций по вопросам
гендерного равенства и расширения прав
и возможностей женщин****Записка Генерального секретаря**

1. Исполнительный совет Структуры Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин (Структура «ООН-женщины») состоит из 41 члена, избираемого в соответствии с резолюцией 64/289 Генеральной Ассамблеи, а также резолюцией 2010/35 и решением 2010/261 Экономического и Социального Совета.
2. В соответствии с положениями своей резолюции 2010/35 Экономический и Социальный Совет должен на совещаниях по вопросам координации и управления, которые состоятся 4–6 апреля 2016 года, избрать из числа государств — членов Организации Объединенных Наций 18 членов Исполнительного совета на трехлетний срок полномочий, начинающийся 1 января 2017 года, для заполнения вакансий, которые возникнут 31 декабря 2016 года по истечении срока полномочий следующих членов: Бангладеш, Боснии и Герцеговины, Дании, Индии, Испании, Канады, Китая, Колумбии, Кубы, Польши, Республики Корея, Сенегала, Сомали, Суринама, Того, Экваториальной Гвинеи, Южной Африки и Японии.
3. В соответствии с пунктом 61(а) резолюции 64/289 Генеральной Ассамблеи Совету предстоит избрать четырех членов Исполнительного совета из десяти стран, которые предоставляют крупнейшие по объему добровольные взносы в счет основных ресурсов Структуры «ООН-женщины» на трехлетний срок полномочий, начинающийся 1 января 2017 года, для заполнения вакансий, которые возникнут 31 декабря 2016 года в связи с истечением срока полномочий следующих членов: Нидерландов, Норвегии, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии и Швеции.



4. В соответствии с пунктом 61(b) резолюции 64/289 Генеральной Ассамблеи Совету предстоит избрать двух членов Исполнительного совета от развивающихся стран из числа не являющихся членами Комитета содействия развитию Организации экономического сотрудничества и развития десяти стран, которые предоставляют крупнейшие по объему добровольные взносы в счет основных ресурсов Структуры «ООН-женщины», на трехлетний срок полномочий, начинающийся 1 января 2017 года, для заполнения вакансий, которые возникнут 31 декабря 2016 года по истечении срока полномочий Мексики и Саудовской Аравии.

5. Двадцать четыре члена подлежат избранию согласно следующей схеме:

- a) пять членов от государств Африки;
- b) пять членов от государств Азии и Тихого океана;
- c) два члена от государств Восточной Европы;
- d) три члена от государств Латинской Америки и Карибского бассейна;
- e) три члена от государств Западной Европы и других государств.
- f) шесть членов от стран, предоставляющих ресурсы (в соответствии с пунктом 61 резолюции 64/289 Генеральной Ассамблеи и резолюцией 2010/35 Совета).

6. Информация о членском составе Исполнительного совета в 2016 году приводится в приложении к настоящей записке.

Приложение

Исполнительный совет Структуры Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин

(41 член; трехлетний срок полномочий)^a

Членский состав в 2016 году

Члены из региональных категорий в соответствии с резолюцией 2010/35 Экономического и Социального Совета

Десять членов от государств Африки

Коморские Острова (2018 год), Экваториальная Гвинея* (2016 год), Габон (2018 год), Либерия (2018 год), Намибия (2018 год), Сенегал* (2016 год), Сомали* (2016 год), Южная Африка* (2016 год), Того* (2016 год), Тунис (2018 год)

Десять членов от государств Азии и Тихого океана

Бангладеш* (2016 год), Китай* (2016 год), Индия* (2016 год), Иран (Исламская Республика) (2018 год), Япония* (2016 год), Пакистан (2018 год), Республика Корея* (2016 год), Самоа (2018 год), Туркменистан (2018 год), Объединенные Арабские Эмираты (2018 год)

Четыре члена от государств Восточной Европы

Босния и Герцеговина* (2016 год), Хорватия (2018 год), Польша* (2016 год), Российская Федерация (2018 год)

Шесть членов от государств Латинской Америки и Карибского бассейна

Антигуа и Барбуда (2018 год), Колумбия* (2016 год), Куба* (2016 год), Гайана (2018 год), Панама (2018 год), Суринам* (2016 год)

Пять членов от государств Западной Европы и других государств

Канада*^b (2016 год), Дания*^c (2016 год), Германия (2018 год), Люксембург (2018 год), Испания*^d (2016 год)

* Выбывающий член.

^a См. резолюцию 2010/35 Экономического и Социального Совета.

^b Замещает Португалию с 1 января 2016 года.

^c Замещает Израиль с 1 января 2016 года.

^d Замещает Италию с 1 января 2016 года.

Члены от стран, предоставляющих ресурсы

Четыре члена из числа десяти стран, которые предоставляют крупнейшие по объему добровольные взносы в счет основных ресурсов, в соответствии с пунктом 61(a) резолюции 64/289 Генеральной Ассамблеи

Нидерланды*^e (2016 год), Норвегия*^f (2016 год), Швеция*^g (2016 год), Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии* (2016 год)

Два члена из числа не являющихся членами Комитета содействия развитию Организации экономического сотрудничества и развития 10 стран, которые предоставляют крупнейшие по объему добровольные взносы в счет основных ресурсов, в соответствии с пунктом 61(b) резолюции 64/289 Генеральной Ассамблеи

Мексика* (2016 год), Саудовская Аравия* (2016 год)

^e Замещает Соединенные Штаты Америки с 1 января 2016 года.

^f Замещает Данию с 1 января 2016 года.

^g Замещает Испанию с 1 января 2016 года.